

(คำแปล)

เงื่อนไขและข้อกำหนดทั่วไปสำหรับการจัดซื้อ

(ฉบับวันที่ มกราคม 2562)

1. ขอบเขต

เงื่อนไขและข้อกำหนดทั่วไปสำหรับการจัดซื้อฉบับนี้จะใช้บังคับโดยเฉพาะเจาะจงกับคำสั่งซื้อ/สัญญาจัดซื้อฉบับนี้ และที่จะมีขึ้นต่อไปในอนาคตกับผู้ชาย (“ผู้ชาย”) โดยบริษัทจะไม่ผูกพันต่อเงื่อนไขและข้อกำหนดต่างๆ ที่เป็นการขัดแย้งหรือเพิ่มเติมของผู้ชายแม้ว่าบริษัทจะมีได้ให้การปฏิเสธอย่างชัดแจ้งต่อเงื่อนไขและข้อกำหนดต่างๆ ดังกล่าวนั้นหรือได้มีการรับมอบสินค้าโดยไม่มีเงื่อนไขก็ตาม

2. คำสั่งซื้อ/สัญญา; คำเสนอ

2.1 ข้อตกลงเพิ่มเติมโดยทางวาจาใดๆ ที่เกี่ยวข้องกับคำสั่งซื้อ/สัญญา จะต้องกระทำเป็นลายลักษณ์อักษร

2.2 ในกรณีที่ มี เหตุ อัน สม ควร ซึ่ง กระทบ ต่อ หน้าที่ ต่อ เนื่อง ใดๆ (ภายใต้สัญญาหรือในกรณีที่ได้มีการเริ่มต้นกระบวนการเกี่ยวกับการมีหนี้สินล้มละลายที่เกิดขึ้นที่เกี่ยวข้องกับทรัพย์สินของผู้ชายและผู้ชายยังมิได้ดำเนินการตามสัญญาหรือยังมิได้ปฏิบัติตามสัญญาอย่างครบถ้วน ในกรณีดังกล่าว บริษัท มี สิ ท ธิ ที่ จะ เพิก ถ อ น ส ัญญา หรือยกเลิกสัญญาโดยไม่ต้องบอกกล่าวในกรณีของสัญญาที่มีหน้าที่ต่อเนื่องดังกล่าว

2.3 การเสนอราคาของผู้ชายจะต้องไม่มีการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายใดๆ ทั้งนี้ การประมาณการต้นทุนต่างๆ จะชำระให้ตามข้อตกลงที่เป็นลายลักษณ์อักษรเท่านั้น

3. หนังสือโต้ตอบ

ในการส่งหนังสือโต้ตอบทั้งปวง ผู้ชายจะระบุเลขที่คำสั่งซื้อ วันที่ของคำสั่งซื้อ/สัญญา และชื่อของวัสดุ และ/หรือ หมายเลขวัสดุตามที่บริษัทกำหนด

4. การบริหารจัดการด้านคุณภาพ

ผู้ชายจะจัดให้มีระบบการบริหารจัดการทางด้านคุณภาพ ตัวอย่างเช่น ตาม DIN ISO 9001 และ/หรือ DIN ISO 14001 โดยที่บริษัทมีสิทธิที่จะพิจารณาระบบของผู้ชายโดยวิธีการตรวจสอบภายใต้การประสานงานกับผู้ชายทั้งนี้ ในส่วนที่เกี่ยวข้องกับการจัดซื้อสำหรับการบริการหรือสินค้าที่เกี่ยวข้องกับพลังงานใดๆ การตรวจสอบจะขยายขอบเขตออกไปโดยขึ้นอยู่กับการปฏิบัติการที่เกี่ยวข้องกับพลังงานสำหรับการบริการหรือสินค้าดังกล่าว

5. หน้าที่ของผู้ชาย

5.1 ให้เอกสารของบริษัทว่าด้วยเรื่อง “จรรยาบรรณ” “นโยบายทั่วไปว่าด้วยสังคม” และ “คุณค่า” ซึ่งใช้บังคับเฉพาะบริษัท และบริษัทในเครือ (ตามที่ได้นิยามไว้ในเอกสารฉบับนี้) และซึ่งระบุอยู่บนเว็บไซต์ <http://www.evonik.com/responsibility> มีผลใช้บังคับกับการจัดซื้อตามสัญญาฉบับนี้ด้วย ทั้งนี้ คำว่า “บริษัทในเครือ” หมายถึง บริษัท ซึ่ง (1) บริษัท แม่ ของบริษัท ถือหุ้นอยู่ในบริษัท นั้น ไม่ว่าจะโดยทางตรงหรือโดยทางอ้อม เป็นจำนวนเกินกว่า 50% ของหุ้นที่ออกแล้วทั้งหมด หรือ (2) ฝ่าย ก าร บ ริ ห าร จั ก าร แ ล ะ น โย บ า ย ต่ า ง ๆ ของบริษัทดังกล่าวอยู่ภายใต้การควบคุมหรือสั่งการของบริษัทแม่ของบริษัท ไม่ว่าจะโดยทางตรงหรือโดยทางอ้อม นอกจากนี้ บริษัท ขอ อ้ำ อิง ถึง “ข้อพึงปฏิบัติที่ดีสำหรับผู้จัดหาสินค้าของอิวอนิก” ซึ่งระบุถึงมาตรฐานที่สอดคล้องสำหรับผู้จัดหาสินค้าของบริษัทและที่ได้ระบุอยู่บนเว็บไซต์ <http://www.evonik.com/responsibility> ใน ก าร นี้

(คำแปล)

บริษัทมุ่งหวังให้ผู้ขายปฏิบัติตามมาตรฐานขั้นต่ำที่ยอมรับเป็นสากลตามข้อตกลงโลกแห่งสหประชาชาติและมาตรฐานแรงงานระหว่างประเทศขององค์การแรงงานระหว่างประเทศ (ILO)

5.2 น อ ก จ า ก นี้ น ผู้ขายจะปฏิบัติตามกฎหมายว่าด้วยการต่อต้านการทุจริตที่ใช้บังคับต่อความสัมพันธ์ทางด้านสัญญาระหว่างผู้ขายและบริษัท ทั้งนี้ โดยไม่กระทบต่อสิทธิหรือการแก้ไขเยียวยาอื่นใดที่บริษัทมีอยู่ การฝ่าฝืนใดๆ ต่อเงื่อนไขที่ระบุไว้ในตอนต้นของข้อ 5.2 นี้ซึ่งเกี่ยวข้องกับความสัมพันธ์ตามสัญญาระหว่างผู้ขายกับบริษัทจะถือว่าเป็นการผิดสัญญาซึ่งส่งผลให้บริษัทมีสิทธิในการยกเลิกสัญญาได้โดยถือว่ามีมูลเหตุแห่งการเลิกสัญญา

6. **ผู้ขายช่วง**

ผู้ขายช่วงอาจจะได้รับการว่าจ้างโดยได้รับความยินยอมล่วงหน้าเป็นลายลักษณ์อักษรจากบริษัท ทั้งนี้ บริษัทอาจจะไม่ให้ความยินยอมได้โดยมีเหตุแห่งการปฏิเสธ ซึ่งเหตุดังกล่าวรวมถึง (โดยเฉพาะอย่างยิ่ง) การไม่ปฏิบัติตามข้อกำหนดว่าด้วยความปลอดภัย นอกจากนี้ ผู้ขายจะกำหนดให้ผู้ขายช่วงนั้นเข้าผูกพันตามหน้าที่เช่นเดียวกันกับหน้าที่ต่างๆ ที่มีอยู่กับบริษัทภายใต้เงื่อนไขและข้อกำหนดทั่วไปสำหรับการจัดซื้อฉบับนี้ และจะดำเนินการให้ผู้ขายช่วงปฏิบัติตามหน้าที่ดังกล่าว

7. **การขนส่ง**

7.1 ผู้ขายจะบันทึกที่อยู่ในการขนส่งตามที่ได้ระบุไว้ในคำสั่งซื้อ/สัญญา โดยการขนส่ง/การส่งสินค้าจะต้องปฏิบัติตามระเบียบต่างๆว่าด้วยภาหีศุลกากร การขนส่งและการบรรจุ ซึ่งเกี่ยวข้องกับวิธีการขนส่งที่ใช้ ตัวอย่างเช่น การขนส่งทางรถไฟ การขนส่งทางบก การขนส่งทางเรือหรือทางอากาศ เป็นต้น

7.2 นอกจากที่อยู่ในการขนส่งแล้ว ข้อมูลคำสั่งซื้อ (กล่าวคือ เลขที่คำสั่งซื้อ วันที่ของคำสั่งซื้อ สถานที่ส่งมอบชื่อของผู้รับ (ถ้ามี) และชื่อของวัสดุ และ/หรือ หมายเลขวัสดุตามที่บริษัทระบุ) จะต้องถูกระบุไว้ในเอกสารการขนส่งเสมอ ในกรณีที่มีภาระแต่งตั้งผู้ขายช่วง จะต้องมีการระบุให้ผู้ขายมีฐานะเป็นลูกค้าของตนไว้ในหนังสือได้ตอบและเอกสารการขนส่งสินค้าต่างๆ ทั้งปวง ตลอดจนข้อมูลคำสั่งซื้อตามที่ได้ระบุไว้ข้างต้น

7.3 หนึ่งร้อยเปอร์เซ็นต์จาก 1 ต้นขึ้นไป จะต้องติดป้ายฉลากที่ระบุหน่วยน้ำหนักบรรทุกซึ่งสามารถเห็นได้ชัดเจนและในลักษณะที่ไม่สามารถลบออกได้

7.4 ผู้ขายมีสิทธิที่จะส่งมอบ/ดำเนินการเป็นบางส่วน เฉพาะในกรณีที่มีการอนุมัติล่วงหน้าจากบริษัทโดยชัดแจ้งเท่านั้น

8. **ข้อมูลเกี่ยวกับวัสดุอันตราย; ข้อมูลเกี่ยวกับสินค้า**

8.1 สินค้าที่จะส่งมอบจะต้องติดป้ายฉลากตามบทบัญญัติของคำสั่งว่าด้วยวัตถุอันตราย (Hazardous Materials Ordinance) (ถ้ามี ผลใช้บังคับ) คำสั่งของคณะกรรมการยุโรป/คำสั่งของสหภาพยุโรปสำหรับวัสดุอันตราย/การจัดเตรียม (EC/EU Directives for Hazardous Materials/Preparations) (ถ้ามีผลใช้บังคับ) พระราชบัญญัติวัตถุอันตราย พ.ศ. 2535 และกฎระเบียบต่างๆที่มีผลใช้บังคับทั้งหมด 8.2 ก่อนการส่งมอบและภายในเวลาที่เหมาะสม ผู้ขายจะส่งข้อมูลเกี่ยวกับสินค้าต่างๆ ทั้งปวงให้แก่บริษัท โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ข้อมูลที่เกี่ยวข้องกับการประกอบสินค้าและอายุของความปลอดภัย/อายุของความทนทานของสินค้า/อายุของความทนทานของการบริการ ตัวอย่างเช่น เอกสารข้อมูลในด้านความปลอดภัย คำแนะนำในการดำเนินการ ระเบียบต่างๆ

(คำแปล)

เกี่ยวกับการติดป้ายฉลาก คำแนะนำในการประกอบ มาตรการคุ้มครองแรงงาน เป็นต้น ซึ่งรวมถึงการแก้ไขเปลี่ยนแปลงใดๆ เกี่ยวกับข้อมูลข้างต้น

8.3 ผู้ขายจะต้องดำเนินการให้มั่นใจว่า สินค้าที่จะส่งมอบนั้นมิได้มีส่วนประกอบของทอง ดีบุก แทนทาลัม ทั้ง ส เต น ห รื อ ก า ร ผ ส ม กั น ข อ ง วั ส ดุ ต่ า ง ๆ ตามที่ได้ระบุไว้ข้างต้นที่ได้มาจากประเทศสาธารณรัฐประชาธิปไตยคองโกหรือประเทศที่อยู่ใกล้เคียง ทั้งนี้ เมื่อบริษัทมีคำร้องขอ ผู้ขายจะจัดส่งข้อมูลให้แก่บริษัทเกี่ยวกับแหล่งกำเนิดของวัสดุ และ/หรือ วัสดุผสมต่างๆ ที่ได้ระบุไว้ข้างต้น

8.4 ผู้ขายตกลงที่จะจัดส่งหนังสือรับรองถิ่นกำเนิดสินค้าทั้งแบบทั่วไปและแบบพิเศษที่จะต้องจัดส่ง (ตามกฎหมายของสหภาพยุโรปเลขที่ 2015/2447) ภายในสิบสี่ (14) วันตั้งแต่วันที่บริษัทร้องขอ โดย ใช้ แบบ ฟ อ ร ม ต า ม ที่ บ ริ ชั ท ได้ ส่ ง ม อ บ ให้ น อ ก จ า ก นี้ ผู้ ข ย ต ก ล ง จ ะ แ ฉ้ ง ให้ บ ริ ชั ท ท ร า บ โด ย เร็ ว ถึง ก า ร เ ป ลี่ ย น แ บ ล ง ไ ด ๆ ของถิ่นกำเนิดของสินค้าทั้งแบบทั่วไปและแบบพิเศษ สำหรับสินค้าที่สามารถขอรับสิทธิพิเศษในประเทศที่นำเข้าได้ หรือที่จะต้องแสดงหลักฐานแสดงถิ่นกำเนิดในประเทศที่นำเข้าเนื่องจากกฎระเบียบท้องถิ่นที่แตกต่างกัน ผู้ขายตกลงแนบหลักฐานแสดงถิ่นกำเนิด (เช่น แบบฟอร์ม เอ แบบฟอร์ม EUR 1 และหนังสือแสดงถิ่นกำเนิด (Declaration of Origin) พร้อมกับการส่งสินค้านี้ดังกล่าว

9. ความล่าช้า

9.1 วันที่สำหรับการส่งมอบ/การปฏิบัติงานซึ่งบริษัทได้ระบุไว้ในคำสั่งซื้อ/สัญญาถือว่ามิผลผูกพัน ผู้ ข ย จ ะ ตี อ ง แ ฉ้ ง เ ป น ล า ย ลั ก ษ ณ์ อ ก ษ ร ม า ยั ง บ ริ ชั ท โด ย มี่ ล่า ช้ า ในกรณีที่ปรากฏว่าผู้ขายไม่อาจดำเนินการตามหน้าที่ของตนภายในระยะเวลาที่ได้ตกลงกันไว้ ทั้งนี้ ในกรณีที่มีความล่าช้าเกิดขึ้น บริษัทย่อมมีสิทธิดำเนินการต่างๆ ตามที่กฎหมายกำหนด

9.2 ผู้ขายอาจกล่าวอ้างในการปกป้องสิทธิของตนเองได้ว่าบริษัทไม่จัดส่งเอกสารหรือข้อมูลต่างๆ ซึ่งตนได้ร้องขอได้เฉพาะในกรณีที่ผู้ขายไม่ได้รับเอกสารหรือข้อมูลดังกล่าวนั้นภายในระยะเวลาที่เหมาะสมเท่านั้น และได้มีการส่งคำแจ้งเตือนมายังบริษัทแล้ว

9.3 บริษัท ขอ สงวน สิ ท ธิ ใน ก า ร เรีย ก ร้ อ ง ค่ า ป ร้ บ ต า ม สั ต ธิ ย ญา ที่ ได้ ต ก ล ง ไว้ ณ เ ว ล า ไ د ๆ จนกว่าจะถึงกำหนดชำระเงินของใบแจ้งหนึ่งงวดสุดท้าย แต่อย่างช้าที่สุดคือจนเมื่อมีการชำระเงินงวดสุดท้าย ทั้งนี้ ก า ร ร ย อ ม ร้ บ ก า ร ส่ ง ม อ บ / ก า ร ป ฎิ บั ติ ง าน จะไม่กระทบต่อสิทธิของบริษัทในการเรียกร้องค่าปรับตามสัญญาที่ได้ตกลงไว้ดังกล่าว

10. ใบรับรองและการยอมรับผลการปฏิบัติงาน

การจัดส่งใบรับรองผลการปฏิบัติงานใดๆ ตามสัญญาและการตกลงยอมรับสินค้าหรือบริการต่างๆ จะต้องไม่มีการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายใดๆ ทั้งสิ้น และจะต้องถูกบันทึกไว้เป็นลายลักษณ์อักษรโดยคู่สัญญาทั้งสองฝ่าย

11. น้ำหนัก / ปริมาณ

โดยไม่ถือเป็นการตัดสิทธิใดๆ ของบริษัท ในกรณีที่ มีความแตกต่างในน้ำหนักของสินค้า หรือน้ำหนักที่บริษัทระบุภายหลังจากการตรวจสอบสินค้าที่มาถึง เว้นแต่ผู้ขายพิสูจน์ได้ว่าน้ำหนักที่ผู้ขายกำหนดไว้ ณ เวลาที่มีการโอนความเสี่ยงในสินค้าได้ตรวจวัดถูกต้องตามวิธีการในการตรวจวัดซึ่งเป็นที่ยอมรับกันโดยทั่วไป ทั้งนี้ เงื่อนไขในข้อนี้จะใช้บังคับต่อการกำหนดปริมาณของสินค้าด้วย

12. ใบแจ้งหนี้และการชำระเงิน

- 12.1 ใบแจ้งหนี้จะต้องเป็นไปตามข้อกำหนดทางกฎหมายที่บังคับใช้ โดยใบแจ้งหนี้จะต้องระบุถึงเลขที่คำสั่งซื้อ ทั้งนี้ ภาษีการขายตามที่กฎหมายกำหนดจะถูกแสดงไว้แยกต่างหากในใบแจ้งหนี้ และใบแจ้งหนี้จะถูกจัดส่งแยกต่างหากไปยังที่อยู่ตามใบแจ้งหนี้ตามที่ระบุไว้ในคำสั่งซื้อ/สัญญา
- 12.2 ระยะเวลาการชำระเงินจะเริ่มต้นขึ้นภายหลังจาก (1) การส่งมอบสินค้า ณ จุดหมายปลายทาง (ตามที่ระบุไว้ในที่อยู่สำหรับการขนส่ง) หรือการตกลงยอมรับงานหรือบริการ; และ (2) การได้รับใบแจ้งหนี้ ณ ที่อยู่ตามใบแจ้งหนี้ซึ่งได้ระบุไว้ในคำสั่งซื้อ/สัญญา ทั้งนี้ การชำระเงินจะไม่ถือเป็นการตกลงยอมรับสินค้าหรือบริการ
13. **การแจ้งเกี่ยวกับความชำรุดบกพร่อง**
บริษัทจะดำเนินการตรวจสอบสินค้าที่ส่งมาถึงเพียงเพื่อวัตถุประสงค์ในการบ่งชี้ถึงความเสียหายภายนอกที่เห็นได้โดยชัดแจ้ง (จากการขนส่ง) และความคลาดเคลื่อนภายนอกอย่างชัดแจ้งในแง่ของลักษณะและปริมาณเท่านั้น โดยบริษัทจะส่งคำบอกกล่าวเกี่ยวกับความชำรุดบกพร่องต่างๆ ดังกล่าวโดยปราศจากความล่าช้าที่ไม่มีเหตุอันสมควรภายหลังจากได้มีการส่งมอบแล้ว ทั้งนี้ ในกรณีอื่นๆ ทั้งปวง บริษัทจะส่งคำบอกกล่าวเกี่ยวกับความชำรุดบกพร่องต่างๆ ที่ไม่สามารถมองเห็นได้โดยชัดแจ้ง ณ เวลาที่ขอแจ้งการตรวจเช็ค โดยทันทีที่ความชำรุดบกพร่องนั้นได้ถูกพบเห็นในระหว่างการดำเนินการตามปกติของบริษัท
14. **การเรียกร้องสำหรับความชำรุดบกพร่อง ความรับผิดชอบของผู้ขาย และบทบัญญัติว่าด้วยอายุความ**
- 14.1 ผู้ขายรับรองว่า สินค้าที่ส่งมอบและการบริการที่ได้ดำเนินการนั้นสอดคล้องเป็นไปตามลักษณะที่ได้รับ การรับประกันเฉพาะราย และตามคุณภาพที่ได้ตกลงกันตามสัญญา รวมทั้งมีความเหมาะสมสำหรับการใช้ประโยชน์ตามที่ได้กำหนดไว้ตามสัญญา โดยที่ไม่กระทบต่อคุณค่าหรือความเหมาะสมของสินค้าหรือบริการดังกล่าวตามวัตถุประสงค์ที่ได้กำหนดไว้ตามสัญญา ตลอดจนมีความทันสมัยและสอดคล้องกับกฎหมายและกฎระเบียบที่มีผลใช้บังคับในปัจจุบัน
- 14.2 ในกรณีที่การส่งมอบสินค้า/การให้บริการไม่เป็นไปตามข้อ 14.1 ดังกล่าวข้างต้น หรือมีความชำรุดบกพร่องไม่ว่าในทางใดๆ ในกรณีดังกล่าว บริษัทอาจเรียกให้ผู้ขายทำการเปลี่ยนสินค้าหรือแก้ไขความชำรุดบกพร่องนั้นในทันทีโดยไม่มีค่าใช้จ่ายใดๆ ตามสิทธิของบริษัทซึ่งเป็นสิทธิเพิ่มเติมนอกเหนือจากสิทธิใดๆ ตามกฎหมายที่บริษัทมีอยู่ โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ผู้ขายจะต้องชดเชยให้แก่บริษัทสำหรับต้นทุนและค่าใช้จ่ายใดๆ ที่เกิดขึ้นกับบริษัททั้งทางตรงหรือทางอ้อม อันเนื่องเนื่องกับการเปลี่ยนทดแทนหรือการแก้ไขดังกล่าวนั้นด้วย ทั้งนี้ ในกรณีเร่งด่วนหรือในกรณีที่ผู้ขายไม่ปฏิบัติตามหน้าที่ของตนในการเปลี่ยนทดแทนหรือแก้ไขดังกล่าว บริษัทมีสิทธิในการแก้ไขความชำรุดบกพร่องนั้นด้วยตนเองโดยทันทีหรือโดยบุคคลอื่นด้วยค่าใช้จ่ายของผู้ขาย ในการนี้ หากผู้ขายมีการรับประกันคุณภาพหรือความทนทานของสินค้าที่ส่งมอบ/การบริการ บริษัทอาจอ้างสิทธิต่างๆ ของบริษัทภายใต้การรับประกันนั้นได้โดยไม่จำกัดค่าจนถึงเงื่อนไขตามข้างต้น
- 14.3 ผู้ขายจะต้องรับผิดชอบตามกฎหมายสำหรับความชำรุดบกพร่อง ตามข้อกำหนดต่างๆ ตามบทบัญญัติของกฎหมาย โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ผู้ขายจะต้องดำเนินการให้มั่นใจว่าการส่งมอบสินค้า/การให้บริการต่างๆ หรือการใช้ประโยชน์ตามที่ได้ตกลงกันตามสัญญา มิได้เป็นการละเมิดสิทธิบัตรหรือสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาอื่น ๆ ของบุคคลที่สามในประเทศที่มีการส่งมอบ/การปฏิบัติงานตามที่ได้ตกลงไว้ ทั้งนี้ ในกรณีที่มีการกล่าวอ้างสิทธิต่อบริษัทซึ่งเป็นผลอันเนื่องมาจากการละเมิดดังกล่าว

(คำแปล)

เมื่อบริษัทร้องขอเป็นลายลักษณ์อักษร ผู้ขายจะต้องปลดเปลื้องและปกป้องบริษัทจากการเรียกร้องต่างๆ ทั้งปวง (รวมทั้งค่าใช้จ่ายต่างๆ ทางด้านกฎหมาย) ซึ่งเกิดขึ้นกับบริษัทอันเป็นผลเนื่องมาจากหรือซึ่งเกี่ยวเนื่องกับการเรียกร้องของบุคคลที่สามดังกล่าว โดยที่บริษัทจะไม่เข้าทำข้อตกลงใด ๆ กับบุคคลที่สามซึ่งอาจก่อให้เกิดผลกระทบที่เป็นความเสียหายต่อผู้ขายโดยปราศจากความยินยอมของผู้ขาย

14.4 ในกรณีอื่นๆ ความรับผิดชอบของผู้ขายจะเป็นไปตามตามบทบัญญัติของกฎหมาย โดยเมื่อบริษัทร้องขอ ผู้ขายจะปลดเปลื้องและปกป้องบริษัทจากการเรียกร้องของบุคคลที่สามสำหรับค่าเสียหายหากว่าความชำรุดบกพร่องซึ่งเป็นสาเหตุของการเรียกร้องความรับผิดชอบนั้นเกิดขึ้นจากและเป็นความรับผิดชอบของผู้ขายหรือผู้จัดหาสินค้าของผู้ขาย

14.5 โดยไม่จำกัดค่าหนึ่งถึงสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาใดๆ ของผู้ขาย บริษัทหรือบุคคลอื่น ๆ ที่ได้รับมอบหมายจากบริษัท มีสิทธิที่จะดำเนินการและแก้ไขซ่อมแซมสินค้าที่ได้ส่งมอบ

14.6 ให้อายุความในการเรียกร้องและสิทธิตามกฎหมาย และ/หรือตามที่ได้ตกลงกันในทางสัญญาซึ่งเกี่ยวข้องกับความชำรุดบกพร่องต่างๆ และความบกพร่องในกรรมสิทธิ์ เป็นไปตามที่กฎหมายกำหนด

14.7 นอกเหนือจากการสะดุดหยุดลงของอายุความตามที่กฎหมายได้กำหนดไว้แล้ว อายุความสำหรับเรียกร้องและสิทธิต่างๆ ที่เกี่ยวข้องกับความชำรุดบกพร่องจะสะดุดหยุดลงในระหว่างช่วงระยะเวลาที่มีคำบอกกล่าวเกี่ยวกับความชำรุดบกพร่องจนกว่าความชำรุดบกพร่องนั้นจะได้รับการแก้ไข ทั้งนี้ อายุความจะเริ่มนับใหม่อีกครั้งสำหรับการส่งมอบสินค้าหรือการให้บริการซึ่งได้มีการส่งมอบใหม่/ปฏิบัติงานใหม่ทั้งหมดหรือเป็นบางส่วน รวมถึงการส่งมอบและการปฏิบัติงานที่ได้ทำการเปลี่ยนทดแทนหรือแก้ไข

15. การประกันภัย

15.1

ผู้ขายจะจัดให้มีการประกันภัยความรับผิดตามเงื่อนไขที่เป็นปกติวิสัยในอุตสาหกรรมแต่ไม่ว่าในกรณีใดๆก็ตามจะมีความคุ้มครองขั้นต่ำเป็นเงินจำนวน 70,000,000 บาทต่อครั้งตลอดระยะเวลาของสัญญา รวมถึงระยะเวลาของการรับประกันและค่ารับรอง โดยที่ผู้ขายจะส่งเอกสารเกี่ยวกับความคุ้มครองในการประกันภัยของตนเมื่อมีคำร้องขอ ทั้งนี้ บริษัทอาจตกลงให้มีระดับความคุ้มครองต่ำกว่าก็ได้เป็นกรณีๆ ไป

15.2 ผู้ขายจะจัดให้มีการประกันภัยการขนส่งสำหรับการส่งสินค้าต่างๆ ทั้งปวงที่ส่งมอบให้แก่บริษัท (ตัวอย่างเช่น การส่งมอบภายใต้สัญญาขายสินค้า สัญญาสำหรับการปฏิบัติงานและวัสดุ สัญญาการซ่อมบำรุงและผลิตภัณฑ์ที่กำหนดขึ้นเอง แต่ไม่รวมถึงการส่งมอบวัสดุ สำหรับการใช้งานของผู้ขาย ณ สถานที่ปฏิบัติงานของบริษัท) ทั้งนี้ ผู้ขายจะเป็นผู้รับประกันค่าเบี้ยประกันภัยใดๆ สำหรับการประกันภัยการขนส่งใช้ค่าสินไหมทดแทนดังกล่าวหรือการประกันภัยตนเองอื่นๆ

16. ข้อมูล

ผู้ขายจะต้องส่งข้อมูลต่างๆ ทั้งปวงให้แก่บริษัท ซึ่งรวมถึงแบบและวัสดุอื่นๆ ที่บริษัทกำหนดไว้สำหรับการใช้งาน การดำเนินการหรือการแก้ไขซ่อมแซมสินค้าหรือการบริการที่ส่งมอบให้แก่บริษัท ภายในระยะเวลาที่เหมาะสมก่อนการส่งมอบหรือภายในระยะเวลาอื่นใดตามที่คู่สัญญาทั้งสองฝ่ายจะได้ตกลงกัน โดยที่บริษัทไม่จำเป็นต้องร้องขอและโดยไม่มีค่าใช้จ่ายใดๆ เพิ่มเติม

17. **การเข้าไปยังโรงงาน/สถานที่ปฏิบัติงาน**

เมื่อเข้าไปยังสถานที่โรงงาน/สถานที่ก่อสร้างของบริษัท ผู้ขายจะต้องปฏิบัติตามคำแนะนำของพนักงานของบริษัท นอกจากนี้ ผู้ขายจะต้องปฏิบัติตามให้คุ้นเคยและปฏิบัติตามกฎระเบียบต่างๆ ของสถานที่ (ตัวอย่างเช่น ระเบียบต่างๆ เกี่ยวกับความปลอดภัย)

18. **ความรับผิดชอบของบริษัท**

โดยไม่มีเจตนาถึงหลักเกณฑ์ทางกฎหมาย บริษัทรวมทั้งตัวแทนโดยชอบด้วยกฎหมายของบริษัทและลูกจ้างของบริษัท จะรับผิดชอบเฉพาะแต่เพียงความประมาทเลินเล่ออย่างร้ายแรง การจงใจหรือการฝ่าฝืนหน้าที่ที่เป็นสาระสำคัญสำหรับการดำเนินการตามวัตถุประสงค์ของสัญญาให้ลุล่วงเท่านั้น ทั้งนี้ ในกรณีที่เป็นการฝ่าฝืนหน้าที่ต่างๆ ดังกล่าวด้วยความประมาทเลินเล่อเพียงเล็กน้อย ความรับผิดชอบของบริษัทจะจำกัดไว้เพียงค่าเสียหายที่สามารถคาดหมายได้ตามปกติของสัญญาดังกล่าว ข้อจำกัดความรับผิดชอบดังกล่าวจะไม่ใช้บังคับกับกรณีที่บริษัทจำเป็นต้องรับผิดชอบต่อการบาดเจ็บต่อชีวิต-ขา ความเสียหายต่อทรัพย์สินส่วนตัวตามพระราชบัญญัติความรับผิดชอบต่อความเสียหายที่เกิดขึ้นจากสินค้าที่ไม่ปลอดภัย พ.ศ. 2551 หรือกฎหมายที่มีผลใช้บังคับ หรือตามเหตุอื่นใด

19. **สิทธิในการหักกลบลบหนี้**

19.1 หนี้ใดๆ ที่บริษัทและบริษัทในเครือ (ซึ่งบริษัทจะแจ้งรายชื่อของบริษัทในเครือให้แก่ผู้ขายทราบเมื่อได้รับการร้องขอ) มีสิทธิเรียกร้องจากกับผู้ขายให้มีผลบังคับกับบริษัทในเครือทั้งหมดเสมือนเป็นเจ้าของหนี้ร่วมและหลายคนด้วย หนี้เหล่านี้สามารถหักกลบลบหนี้กับสิทธิเรียกร้องของผู้ขายที่มีต่อบริษัทในเครือใดๆ ก็โดยทำเป็นลายลักษณ์อักษรที่

ตรวจเท่าที่กฎหมายจะอนุญาตให้ทำได้และเงื่อนไขดังกล่าวจะนำมาใช้บังคับต่อสิทธิยัดหน่วงหรือข้อต่อสู้และข้อยกเว้นต่างๆ ด้วย

19.2 ผู้ขายจะไม่คัดค้านการตัดสินใจของบริษัทเกี่ยวกับหนี้ใดๆ ที่จะนำมาหักกลบลบหนี้ในกรณีที่มีหนี้ที่ค้างอยู่จำนวนหลายรายการ

20. **การกำจัดของเสีย**

ในกรณีที่การส่งมอบสินค้า/การให้บริการของผู้ขายอาจก่อให้เกิดของเสียตามที่ได้ระบุไว้ภายใต้กฎหมายว่าด้วยการกำจัดของเสียที่มีผลใช้บังคับ ผู้ขายจะดำเนินการรีไซเคิลหรือกำจัดของเสียดังกล่าวด้วยค่าใช้จ่ายของตนเองและเป็นไปตามกฎหมายว่าด้วยการจัดการของเสียที่มีผลใช้บังคับดังกล่าวนั้น เว้นแต่ระบุเป็นอย่างอื่นภายใต้ข้อตกลงใดๆ ที่เป็นลายลักษณ์อักษร ทั้งนี้ กรรมสิทธิ์ ความเสี่ยงและความรับผิดชอบสำหรับของเสียภายใต้กฎหมายว่าด้วยการจัดการของเสีย จะโอนไปยังผู้ขายเมื่อมีของเสียเกิดขึ้น

21. **การรักษาความลับและการปกป้องคุ้มครองข้อมูล**

ผู้ขายตกลงเก็บรักษาข้อมูล ความรู้และเนื้อหาสาระใดๆ เช่น ข้อมูลทางด้านเทคนิคและอื่นๆ ข้อมูลส่วนบุคคล ค่าที่ตรวจวัดได้ เทคนิค ประสบการณ์ทางด้านธุรกิจ ความลับทางด้านธุรกิจ ความรู้ความชำนาญแบบและเอกสารอื่นๆ (ซึ่งต่อไปนี้จะเรียกว่า “ข้อมูล”) ที่ได้รับจากบริษัทหรือได้มีการเปิดเผยจากบริษัทหรือบริษัทอื่นๆ ในกลุ่มของบริษัทไม่ว่าในทางใดๆ ว่าเป็นความลับ

(คำแปล)

รวมทั้งจะไม่เปิดเผยข้อมูลดังกล่าวให้แก่บุคคลภายนอกและจะใช้ข้อมูลนั้นเฉพาะเพื่อวัตถุประสงค์ในการดำเนินการตามคำสั่งซื้อ/สัญญาเท่านั้น ทั้งนี้ เมื่อได้รับการร้องขอผู้ขายตกลงที่จะส่งคืนข้อมูลที่ตนได้รับมาในรูปแบบที่สามารถจับต้องได้ เช่น เอกสาร ของตัวอย่าง สิ่งตัวอย่าง หรือ สิ่งที่มีลักษณะคล้ายคลึงกัน โดยจะส่งคืนข้อมูลนั้นโดยไม่ชักช้าโดยไม่มีเหตุอันควรและจะไม่เก็บสำเนาหรือบันทึกใดๆ ไว้ นอกจากนั้น เมื่อได้รับการร้องขอ ผู้ขายจะลบบันทึกของตน สิ่งที่เกี่ยวข้องได้และการประเมินต่างๆ ที่ระบุข้อมูลดังกล่าวออกโดยไม่ชักช้าซึ่งไม่มีเหตุอันควร รวมทั้งยืนยันการดำเนินการดังกล่าวต่อบริษัท เป็นลายลักษณ์อักษร โดยที่บริษัทยังคงมีกรรมสิทธิ์และลิขสิทธิ์ในข้อมูลดังกล่าวทั้งปวง

ผู้ขายจะปฏิบัติตามกฎหมายและระเบียบต่างๆ ว่าด้วยการปกป้องคุ้มครองข้อมูลที่มีผลใช้บังคับ ในการนี้ ผู้ขายจะแจ้งต่อลูกค้าของตนเกี่ยวกับกฎหมายและนโยบายต่างๆ ว่าด้วยการปกป้องคุ้มครองข้อมูล ตลอดจนกำหนดหน้าที่ในการรักษาความลับต่อลูกค้าของตน ทั้งนี้ เมื่อมีคำร้องขอของบริษัท ผู้ขายจะจัดส่งหนังสือรับรองการปฏิบัติตามที่เกี่ยวข้องให้แก่บริษัท

22. **เอกสารการวางแผนงาน**

แบบบ หรือ ว่าง ใด ๆ ที่ผู้ขายจัดทำขึ้นตามคำร้องขอของบริษัทจะถือเป็นทรัพย์สินของบริษัทโดยไม่มีการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายใดๆ เพิ่มเติมกับบริษัท โดยไม่จำกัดว่าสิ่งต่างๆ ดังกล่าวจะยังคงอยู่ในความครอบครองของผู้ขายหรือไม่ก็ตาม ทั้งนี้ ข้อควรระวัง ใด ๆ ที่ผู้ขายได้กระทำขึ้นซึ่งเป็นการขัดแย้งหรือไม่เป็นไปตามเงื่อนไขที่ได้ระบุไว้ดังกล่าวข้างต้นจะไม่มีผลผูกพันใดๆ ตัวอย่างเช่น การพิมพ์ข้อความลงบนเอกสารใดๆ ที่ส่งมอบให้แก่บริษัท

23. **สื่อโฆษณา**

ผู้ขายอาจอ้างถึงความสัมพันธ์ทางธุรกิจที่มีอยู่ กับ บริษัท โดยระบุลงในสื่อข้อมูลและการโฆษณาของตนเฉพาะต่อเมื่อได้รับความยินยอมเป็นลายลักษณ์อักษรล่วงหน้าจากบริษัท

24. **ข้อห้ามในการโอนสิทธิ**

ห้ามมิให้ ผู้ขาย ทำการโอนสิทธิ ; ข้อยกเว้น ใด ๆ จะมีผลใช้บังคับเฉพาะต่อเมื่อได้รับความยินยอมเป็นลายลักษณ์อักษรล่วงหน้าจากบริษัท

25. **เงื่อนไขทางการค้า**

ตรวจเท่าที่ได้มีการตกลงกันเกี่ยวกับเงื่อนไขทางการค้าใดๆ ตามความตกลงทางการค้าระหว่างประเทศ (อินโคเทอม®), เงื่อนไขทางการค้า ดังกล่าวจะต้องถูกต้องความและใช้บังคับตามอินโคเทอม® 2010.

26. **เขตอำนาจศาลและกฎหมายที่ใช้บังคับ**

26.1 ให้ศาลที่มีเขตอำนาจของประเทศไทยมีเขตอำนาจเหนือข้อพิพาทใดๆ อันเกี่ยวเนื่องกับ การตีความ ความสมบูรณ์ และ/หรือ การปฏิบัติตาม เงื่อนไข และ ข้อกำหนด ทั่วไป สำหรับการ จัดซื้อ ฉบับนี้ 26.2

สัญญาและความสัมพันธ์ตามกฎหมายระหว่างผู้ขายและบริษัทจะอยู่ภายใต้บังคับกฎหมายของประเทศไทย ทั้งนี้ อนุสัญญาสหประชาชาติว่าด้วยสัญญาซื้อขายสินค้าระหว่างประเทศ (CISG) ฉบับวันที่ 11 เมษายน 2523 จะไม่นำมาใช้บังคับ

(คำแปล)

27. ภาษา

เงื่อนไขและข้อกำหนดทั่วไปสำหรับการจัดซื้อฉบับนี้เป็นฉบับที่แปลมาจากต้นฉบับภาษาอังกฤษ และมีเจตนาเพื่อเป็นใช้ข้อมูลเท่านั้น ในกรณีที่มีความขัดแย้งใดๆ หรือความไม่แน่ชัดในการตีความใดๆ ในเงื่อนไขและข้อกำหนดทั่วไปสำหรับการจัดซื้อฉบับนี้ ให้ฉบับภาษาอังกฤษเป็นฉบับที่มีผลใช้บังคับ